

2012 年 9 月

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
-----------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------	--------------------	---------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------

# 计划委员会

## 第一一届会议

2012 年 11 月 5—9 日，罗马

### 对粮农组织为支持实施《负责任渔业行为守则》 所做工作的评价

对本文件实质性内容如有疑问，请联系：

评价办公室主任  
**Robert Moore** 先生  
(评价报告)  
电话：(06) 570-53903

渔业及水产养殖部  
助理总干事  
**Árni Mathiesen** 先生  
(管理层的回应)  
电话：(06) 570-56423

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，  
本文件印数有限。谨请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。  
粮农组织大多数会议文件可从互联网 [www.fao.org](http://www.fao.org) 网站获取。

1. 计划委员会于2011年4月<sup>1</sup>要求对粮农组织为支持实施《负责任渔业行为守则》所做工作进行评价，该项评价于2011年开始。本封页概述了就所附“对粮农组织为支持实施《负责任渔业行为守则》所做工作的评价”这一报告和管理层的回应，需要计划委员会关注并提出指导意见的主要问题。

### 评价报告

2. 该项评价发现粮农组织的表现非常值得赞赏，其工作保持了一贯的高质量。粮农组织的工作有助于实现涉及环境可持续性的千年发展目标7及其本身涉及可持续自然资源管理的全球目标，这些工作表明绩效良好。然而，该项评价的发现还表明，粮农组织没有充分发挥其潜力。主要缺点如下：

- i. 在制定《守则》和向《守则》实施工作提供支持方面缺乏战略和优先重点；
- ii. 与外部联络的范围有限且表现平庸；
- iii. 规范工作和业务工作之间存在不一致的表述，包括能力开发；
- iv. 对人力方面关注不够，而这一方面对于实施工作至关重要。

3. 该项评价的结论是，《守则》的实施对于可持续渔业和水产养殖业管理至关重要，粮农组织必须调整其战略立场，更加积极地支持《守则》的实施。

4. 《守则》应当成为渔业和水产养殖业转型变革的一个充满活力且富含意义的灵感来源：为此，粮农组织必须在帮助弥合《守则》的正式权威性与其用户之间的距离方面发挥催化性作用。

5. 该项评价提出了一个总体框架和16项建议（其中一些建议包含多项行动），这些建议可分成两类：《守则》的战略性实施办法和《守则》的具体主题。

### 管理层的回应

6. 管理层同意该项评价的结论，即《守则》的实施是可持续渔业和水产养殖管理工作核心，可持续渔业和水产养殖管理工作是粮农组织职责和活动的重要组成部分。管理层还同意，粮农组织可在帮助弥合《守则》的正式权威性与其用户之间的距离方面发挥催化性作用。

7. 管理层发现，评价报告制定得当、见解深刻且具有建设性，赞同所述大部分发现和建议。管理层完全接受了16项主要建议中的9项，部分接受了6项，否决了1项。这些建议普遍反映了粮农组织近年来采取的方法，需要对其中的战略方向进行调整，并对重点进行更改。并非所有的建议都被完全接受，但这并不表明这些建议中的基本概念遭到了否决，而是由于其实施的可行性存在限制。

### 征求意见

8. 计划委员会可就评价报告中的主要问题及管理层对这些建议的回应和拟议后续行动提出指导意见和其他意见。

<sup>1</sup> CL 139/4 <http://www.fao.org/docrep/meeting/018/k7985e.pdf>